



Pour publication immédiate : 15/07/2015

GOVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN NOUVEAU CENTRE DE DÉVELOPPEMENT DE LA MAIN-D'OEUVRE DANS LE EAST SIDE DE BUFFALO

Le nouveau centre de formation de la main-d'œuvre permettra aux résidents du secteur du parc d'affaires de 44 millions dans le corridor de la ceinture

de North Avenue de profiter de formation dans la fabrication de pointe et des débouchés dans les services électriques publics

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a dévoilé aujourd'hui les plans du Centre de développement de la main-d'œuvre de l'ouest de New York, un nouveau carrefour qui se concentrera principalement sur la formation dans les secteurs de la fabrication de pointe et de l'énergie. En vue d'être situé dans le East Side de Buffalo, le centre sera installé dans le bâtiment de 100 000 pieds carrés du 683 Northland Avenue, lequel est vacant depuis 25 ans.

« Ici à Buffalo, nous avons tellement créé d'emplois que nous devons nous assurer d'avoir des gens pour les combler, a déclaré le Gouverneur Cuomo. C'est pourquoi le nouveau Centre de développement de la main-d'œuvre est si important – les travailleurs ont besoin des connaissances et compétences nécessaires en vue de pourvoir ces nouveaux postes. « Nous voulons que toute une région et toute une société excellent ensemble, et ceci inclut le East Side. Dans le nouveau Buffalo, il y a des opportunités pour tous, partout, et l'annonce d'aujourd'hui est la preuve de cette vision. »

Initiative représentative du Milliard Buffalo et pièce centrale de l'initiative stratégique de planification de la main-d'œuvre de l'Autorité énergétique de New York, le Centre de développement de la main-d'œuvre assurera une main-d'œuvre robuste et diversifiée composée de travailleurs hautement formés et qualifiés en vue de répondre aux défis des services énergétiques et des industries de la fabrication du 21^e siècle. Cette initiative crée deux installations de formation installées au même endroit : un centre de formation à la fabrication de pointe et un Centre de formation aux secteurs de l'énergie propre et des services publics du futur.

Le Centre de développement de la main-d'œuvre de l'ouest de New York devrait recevoir un financement allant jusqu'à 29 millions de dollars du Milliard Buffalo. Le Gouverneur Cuomo a également demandé que le Conseil des fiduciaires de l'Autorité énergétique de New York fasse un investissement allant jusqu'à 15 millions de dollars destinés à la composante de formation énergétique du centre, tel qu'approuvé par le budget fiscal 2015 de l'Autorité énergétique de New York et un plan d'opération financière de quatre ans.

Cette nouvelle entreprise dans le East Side de Buffalo n'est qu'une partie d'un montant sans précédent en investissement d'État mené par le Gouverneur en vue de lier le quartier à la croissance sans parallèle qu'a connu la grande région de l'ouest de New York au cours des quatre dernières années. Cliquez [ici](#) pour voir une liste partielle des projets et le détail du financement dans le East Side par l'État.

L'Autorité énergétique de New York, l'Empire State Development, l'Autorité de la recherche et du développement de l'État de New York, la Société du gaz et de l'électricité de l'État de New York, le Réseau national et la Société du gaz et de l'électricité de l'État de New York ont signé un protocole d'entente qui décrit leur rôle et leur soutien envers cette initiative de formation et d'éducation unique.

Cela suit l'annonce du Gouverneur fait en septembre 2014 et disant que 6,7 millions de dollars, dans le cadre du Milliard Buffalo, seraient destinés à l'acquisition et à la planification du site de 50 acres de terre industrielle vacante et sous-utilisée dans le corridor de la ceinture de l'Avenue Northland du East Side. L'Empire State Development, l'agence de développement économique de l'État, accordera à la Société du développement urbain de Buffalo, l'agence de développement et de récupération de terrains à but non lucratif de la Ville de Buffalo, les fonds nécessaires pour acquérir les terrains et réaménager les propriétés.

La planification des affaires du Centre de développement de la main-d'œuvre est également en cours, incluant la conception des programmes de formation, l'administration du programme et du site, la faisabilité et la viabilité financière. La Société du développement urbain de Buffalo a embauché une équipe de consultation menée par LiRo Engineers en vue de formuler un plan de réaménagement des propriétés récemment acquises. LiRo a pour tâche d'analyser la documentation, de préparer des analyses de conditions détaillées de chaque propriété, de développer une stratégie de marketing immobilier, de coordonner la conformité au State Environmental Quality Review Act et terminer le plan de réaménagement. LiRo, qui travaille avec la société de Buffalo Mustard Seed Consulting, a également commencé ses efforts de relations communautaires pour le plan maître du corridor de la ceinture de Northland Avenue, et tiendra des forums et des réunions publiques avec des chefs de file de la communauté dans les semaines et les mois à venir. Les améliorations apportées au corridor incluront également l'aménagement des rues et des améliorations à l'infrastructure par la Ville de Buffalo.

Le Centre de formation à la fabrication de pointe répondra aux besoins des fabricants

en vue de combler les lacunes en matière de compétences dans la main-d'œuvre de la région. L'industrie manufacturière est désormais le troisième secteur le plus important de la région, employant plus de 50 000 personnes et générant 6,3 milliards de dollars de produit régional brut. Les estimations de l'industrie indiquent qu'entre aujourd'hui et 2020, en raison des départs à la retraite et de la croissance, il y aura près de 17 000 emplois vacants dans le secteur de l'industrie manufacturière de Buffalo/Niagara. Cependant, la main-d'œuvre de la région n'a pas actuellement les qualifications pour répondre à ces demandes.

Le président, premier dirigeant et commissaire de l'Empire State Development, Howard Zemsky, a déclaré : « Le réaménagement du site soutient la stratégie de croissance intelligente du Conseil régional de développement économique de l'Ouest de l'État de New York et offrira à de nombreux résidents de l'endroit de futures opportunités d'emploi à une distance de marche de leur domicile. »

Les activités de l'Autorité énergétique de New York au Centre de formation aux secteurs de l'énergie propre et des services publics du futur se concentreront principalement sur la nécessité d'offrir une formation innovatrice et d'élaborer des stratégies de recrutement et de conservation, alors que 30 % des travailleurs des services d'électricité publics actuels seront éligibles à la retraite d'ici les 5 à 10 prochaines années. Cela offre aux employés nouveaux et présents la possibilité d'acquérir les qualifications nécessaires au sein de l'industrie de l'énergie, en évolution tandis qu'elle fait la transition vers le réseau du futur.

John Koelmel, président de l'Autorité énergétique de New York, a déclaré : « Lorsque le centre sera entièrement opérationnel, l'ouest de New York récoltera les dividendes. Nous serons beaucoup mieux placés en vue de répondre de façon viable aux besoins en matière d'emplois qualifiés dans le vaste éventail de services publics et d'autres entreprises dans la région. Le vaste bassin de talent sera de plus une attraction indéniable pour les autres entreprises qui cherchent à s'installer ici. »

Gil C. Quiniones, président et premier dirigeant de l'Autorité énergétique de New York, a déclaré : « Le Centre sera une composante essentielle des efforts du Gouverneur en vue de créer un réseau qui répondra aux besoins en électricité à long terme des consommateurs et entreprises de l'État de New York. La seule façon dont l'État de New York peut assurer son futur énergétique, c'est de posséder une main-d'œuvre hautement motivée et qualifiée dans les services publics. Nous avons besoin d'une nouvelle génération de travailleurs des services publics et d'ingénieurs, et nous devons également améliorer les compétences de nos employés actuels. »

Le développement de la main-d'œuvre est de plus en plus important avec la mise en œuvre de l'initiative Reforming the Energy Vision du Gouverneur, laquelle transformera fondamentalement la façon dont l'électricité est distribuée et utilisée dans l'État de New York. Le Centre permettra à l'Autorité énergétique de New York, et éventuellement à d'autres services publics, de se préparer à l'intégration rapide des technologies innovatrices dans les opérations actuelles, en plus de servir de source de talent

hautement qualifié pour des postes de débutants.

Cette initiative sera conçue en vue de favoriser l'industrie de l'énergie renouvelable dans la région. Buffalo accueillera bientôt la plus grande usine de production de panneaux solaires au monde, qui sera située sur le site RiverBend de South Buffalo, ce qui amènera dans la région de nombreux nouveaux emplois touchant à l'énergie.

Le corridor de la ceinture de l'Avenue Northland – un quartier industriel, commercial et résidentiel – est l'une des zones industrielles les plus vastes en termes de taille et de densité du East Side de Buffalo. Historiquement, il a été développé à titre de centre de fabrication en raison de la convergence de plusieurs lignes de chemin de fer importantes, dont la ceinture centrale de New York. Durant près de 100 ans, le 683 Northland a accueilli Niagara Machine & Tool Works (devenue plus tard Clearing Niagara). Niagara Machine a été fondée par George J. Munschauer en 1879, et est devenue l'une des plus grandes entreprises de ce type dans le nord-est. L'entreprise concevait et construisait des presses à timbre et des plieuses de feuilles pour tôle, et son équipement était expédié à des fabricants d'automobiles et d'appareils électroménagers de partout dans le monde.

Le Sénateur Tim Kennedy a déclaré : « Par cet investissement nécessaire dans le East Side de Buffalo, nous insufflons une nouvelle vie à un bâtiment vide et apportons de nouvelles opportunités à des quartiers qui ont trop longtemps été négligés. La création de cette installation de formation qualifiée de 44 millions de dollars dotera la population des outils, de la connaissance et de l'expérience qu'il faut pour réussir dans les industries de la fabrication et des services électriques publics, et cela montrera encore davantage que non seulement le Gouverneur Cuomo s'engage à la croissance de la ville de Buffalo, mais aussi à la croissance de sa population. »

La membre de l'Assemblée Crystal Peoples-Stokes a déclaré : « L'aménagement Milliard Buffalo, du côté est de la ville, se poursuit aujourd'hui grâce à cet investissement stratégique. Le Centre de développement de la main-d'œuvre de l'ouest de New York favorisera la formation destinée à des carrières dans la fabrication de pointe et le secteur croissant de l'énergie. Alors que les entreprises croissent et agrandissent, nous devons nous assurer qu'une main-d'œuvre compétente est disponible. L'installation de 200 000 pieds carrés met en évidence l'engagement du secteur public à répondre aux besoins du secteur privé en matière de main-d'œuvre. Je félicite le Gouverneur Cuomo de son investissement stratégique soutenu partout dans Buffalo et dans l'ouest de New York.

Le maire de la Ville de Buffalo, Byron Brown, a déclaré : « Alors que l'économie croît et que les opportunités augmentent à Buffalo, nous devons continuer à nous concentrer sur des façons de mettre les résidents de la ville en contact avec les emplois du futur, et c'est à cela que sert le nouveau centre de développement de la main-d'œuvre du East Side de Buffalo. Je félicite le Gouverneur Andrew Cuomo de son engagement soutenu envers Buffalo et notre but commun, qui consiste à créer une main-d'œuvre compétente et diversifiée qui soit prête à répondre aux besoins croissants des industries des

secteurs de l'énergie et de la fabrication de pointe de notre ville. »

L'administrateur du comté d'Érié, Mark Poloncarz, a déclaré : « Je remercie le Gouverneur Cuomo d'avoir encore une fois prouvé son engagement envers Buffalo et le comté d'Érié, et aussi de la vision dont il a fait preuve en créant le Centre de formation de la main-d'œuvre. Ce projet permettra de former des travailleurs de l'endroit et cela stimulera en même temps le East Side. Le Gouverneur Cuomo comprend que toutes les communautés devraient prendre part à la renaissance économique en cours ici, et ce projet est un bon exemple de la nouvelle attitude dans le comté d'Érié. »

###

Des informations complémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418